

ИСТОРИЯ НОВЕЙШЕГО ВРЕМЕНИ СТРАН ЗАПАДА

А. А. Петрова , И.В. Григорьев

Петрова Ариадна Александровна, кандидат исторических наук, доцент кафедры истории Нового и Новейшего времени, Институт истории, Санкт-Петербургский государственный университет.

E-mail : a.a.petrova@spbu.ru

Григорьев Игорь Вячеславович, студент III курса бакалавриата, кафедра истории Нового и новейшего времени, Институт истории, Санкт-Петербургский государственный университет.

E-mail : st069778@student.spbu.ru

ПАНДЕМИЯ 1918 – 1920 ГГ. («ИСПАНКА») НА СТРАНИЦАХ ИСПАНСКОЙ ПРЕССЫ

В статье на основе анализа наиболее влиятельных испанских газет начала XX в. рассматривается взгляд современников в Испании на эпидемию гриппа , стремительно распространившуюся в Европе и мире в 1918 -1920 гг., и социальные аспекты ее влияния на испанское общество. Отмечается, что все журналисты независимо от политической направленности газет отмечали, что локауты, локдауны, снижение заработной платы при росте цен на продовольствие и лекарства, высокая смертность населения, особенно в «народных» кварталах городов из-за отсутствия необходимой медицинской помощи привели к нарастанию социальной напряженности в Испании.

Ключевые слова: Испания , «испанка», Первая мировая война, социальные конфликты, испанская пресса

A. Petrova, I. Grigoriev

Petrova Ariadna Alexandrovna, PhD in History, Ass. Prof. of the Department of Modern and Contemporary History, Institute of History, St. Petersburg State University, Saint-Petersburg, Russian Federation.

E-mail: a.a.petrova@spbu.ru

Grigoriev Igor Vyacheslavovich, 3rd year undergraduate student, Department of Modern and Contemporary History, Institute of History, Saint-Petersburg State University.

E-mail : st069778@student.spbu.ru

THE PANDEMIC OF 1918-1920 (“ SPANISH”) ON THE PAGES OF THE SPANISH PRESS

Based on the analysis of the most influential Newspapers in Spain in the early 20th century , the article examines the view of contemporaries in Spain on the flu epidemic that rapidly spread in Europe and the world in 1918-1920, and the social aspects of its impact on Spanish society. It is noted that all journalists, regardless of the political orientation of Newspapers, noted that lockouts, lockdowns, lower wages with rising prices for food and medicine, high mortality, especially in the “people’s” quarters of cities due to the lack of necessary medical care, led to an increase in social tension in Spain.

Keywords: Spain, “Spanish flu”, the First world war, social conflicts, the Spanish press

На завершающем этапе Первой мировой войны и сразу после ее окончания в 1918- 1920 гг. в мире, особенно в Европе , имела место эпидемия гриппа, получившего с легкой руки французов название «испанка». Испанцы называли это заболевание «Pesadilla» («ужас», «страшный сон») или «*epidemia de moda*». По мнению ряда исследователей, первые боль-

ные новой разновидностью гриппа появились не в Испании, а в США – январь 1918 г., а затем во Франции – апрель 1918 г. Однако публично об этой новой болезни, стремительно распространявшейся в Европе и мире, первыми объявили испанцы в мае 1918 г.¹ К июню 1918 г. эпидемия приобрела характер пандемии и затронула практически все европейские страны (в т.ч. и Россию) и не только Европу. Но наиболее широкое распространение заболевания и высокая смертность пришлось на период август- сентябрь 1918 г. и февраль - март 1919 г. При этом одновременно имели место и другие инфекционные заболевания (сыпной тиф, туберкулез и др.). Точная численность заболевших, а также умерших от «испанки» до сих пор не установлена. Называются цифры от 17 до 50 млн чел. умерших, в Испании - 8 млн. заболевших².

Действительно, первые сообщения «о большом количестве заболевших тифом в Португалии» и «о какой-то еще эпидемии неизвестной болезни» в испанской прессе появляются уже в середине мая 1918 г.³ Одной из первых на эту проблему обратила внимание газета испанских консерваторов *La Época*. Уже 22 мая 1918 г. в ней появились сообщения о тысячах заболевших «неизвестной болезнью» в Мадриде, появление которой медики первоначально зафиксировали в «народных» кварталах столицы, находившихся рядом со строящейся линией Метрополитена⁴. Эту стройку, а также сложную климатическую ситуацию весны 1918 г. врачи первоначально посчитали главной причиной заболевания верхних дыхательных путей (*catarro*). Они пока даже не видели серьезных причин для объявления эпидемии, так как в госпиталях пока больных не было. В основном болели на дому, как поначалу казалось, обычными простудными заболеваниями⁵. Но уже 26 мая мадридская газета написала о 80 тыс. заразившихся и 157 умерших в городе от казалось бы давно известной болезни⁶. В *La Época* даже появился специальный раздел «**Epidemia reinante**». Отмечалось, что болезнь проникла во многие аристократические дома и светские салоны. «Многие называют ее **la cancion de olvido – забы-**

¹La Época. 22.05.1918.№ 24282. P.1, P.3 ; El Imparcial. 17.05.1918. № 18415. P. 5; El Heraldo de Madrid. 1918. 22.05.1918. № 10028. P. 4-5.

²Об этом подробнее см. *Супотницкий М. В.* Биологическая война... М., 2013.; *Супотницкий М.В., Супотницкая Н.С.* Очерки истории чумы. В 2-х т. М., 2006..

³La Época .17.05.1918. № 24277. P. 3; El Imparcial.17.05.1918 .№ 18415. P. 5.

⁴La Época. 22.05.1918. № 24262. P. 1.

⁵La Época. 22.05 1918. № 24262. P. 3.

⁶La Época. 26.05.1918. № 24286. P. 3.

тая песня. А микроб, который ее вызвал, soldado de Napoleon – солдат Наполеона», - писали журналисты⁷.

Наиболее серьезная ситуация, как сообщали журналисты, сложилась у транспортников. Кроме того отменялись спектакли в мадридских театрах. Эпидемия довольно быстро затронула и другие испанские города. По мнению медиков, болезнь все более похожа на грипп 1889-1890 гг., протекающий в легкой форме, хотя исследования, как отмечалось в газете, еще продолжают. Она затронула уже и светские кварталы⁸. Отмечалось, что даже «королевская семья старается не выходить из дома... Хотя гастроли и выступления русского балета (Дягилева) продолжают»⁹. 31 мая 1918 г. вопрос об эпидемии обсуждался на заседании Кортесов. В мае - июне 1918 г. в испанских газетах¹⁰ уже были опубликованы материалы о симптомах болезни, о необходимых медикаментах и мерах профилактики, а также о безумных ценах на лекарства, о том, что хозяева не очень заботятся о здоровье своих работников. Отмечалось, что болезнь охватила уже Германию и Францию. «Австрийцы называют ее «fièvre de perros» («собачья лихорадка»), - писали в газете консерваторов¹¹. Наконец испанские медики определили болезнь, как грипп, протекающий в легкой форме¹². В июле 1918 г. по сообщениям испанских газет, эпидемия гриппа охватила уже и Швейцарию (болели в основном работники почты), а также в России зафиксировали 224 случая «холеры». Тогда же впервые в испанской прессе появляется термин «испанка» для обозначения вызвавшего пандемию заболевания¹³.

Одновременно отмечалось, что с ростом числа заболевших нарастает экономический кризис, а с ним и социальные проблемы. В Испании активизировалось забастовочное движение, особенно в провинциях¹⁴. Об этой взаимосвязи эпидемии и нарастающих социальных проблем в течение 2-х лет постоянно писали все наиболее влиятельные газеты Мадрида: и

⁷La Época. 27.05.1918. № 24287. P. 2.

⁸La Época. 3.06.1918. № 24294. P. 2.

⁹La Época. 28.05.1918. № 24288. P. 2.

¹⁰La Época. 2.06.1918. № 24293. P. 2; El Heraldo de Madrid. 23.05.1918. № 10030. P. 1; 27.05.1918. № 10034. P. 1; El Imparcial. 27.05.1918. № 18425. P. 2 и др.

¹¹La Época. 3.06.18. № 24294. P. 2.

¹²La Época. 15.06.1918. № 24306. P. 5.

¹³La Época. 26.07.1918. № 24347. P. 1.

¹⁴La Época. 4.06.1918. № 24295. P. 4 ; 11.06.1918. № 24302. P. 4 и др.

консервативная *La Ёроса*, и либеральная *El Heraldo de Madrid*, и независимая *El Imparcial*.

Начиная с сентября 1918 г., в связи со второй волной пандемии, в испанских газетах этой проблеме уделялось все большее внимание. Обращалось внимание на то, что французы перекрыли границу с Испанией (организованы санитарные посты), растет смертность от гриппа в армии¹⁵. Указывалось на то, что уже есть населенные пункты, где нет ни одного не заболевшего «гриппом»¹⁶. Отмечалось, что серьезная ситуация сложилась и во Франции, где «за последнюю неделю скончалось 989 человек по сравнению с 888 на предыдущей». «Грипп» обнаружили даже в Китае¹⁷. Все сложнее, по мнению журналистов, становилась ситуация и в Испании. Увеличилась смертность среди заболевших. В газете консерваторов давалась статистика умерших на 20 октября 1918 г. по отдельным провинциям страны. Например, «в Сеговии, по сведениям полученным из местной прессы, – 280 умерших за последние 24 часа, в Барселоне – 320 за сутки...». Следует отметить, что выборка носила случайный характер. Обобщенные данные о заболевших и умерших от «испанки» в прессе отсутствовали, поскольку точных сведений об этом не было и у испанских властей. Одновременно отмечалось, что цена на хлеб в Мадриде продолжает расти¹⁸. 25 октября 1918 г. *La Ёроса* опубликовала отчет санитарного инспектора Испании о ситуации с пандемией в отдельных населенных пунктах страны, где он побывал по заданию правительства. И везде был отмечен рост как числа заболевших, так и числа умерших в течение октября 1918 г.¹⁹ Однако уже 4 ноября 1918 г. в газете отмечалось определенное улучшение ситуации в провинциях, согласно сведениям, полученным журналистами от субсекретаря правительства Испании²⁰. Впрочем, материалы газеты от 31 декабря 1918 г. эту идиллию опровергали, поскольку в целом ряде городов Испании по сведениям газеты *La Ёроса*, полученным не из правительственных источников, число заболевших и умерших от «испанки» продолжало расти²¹. В прессе также акцентировалось внимание на том, что продолжала ухудшаться экономическая

¹⁵La Ёроса. 25.09.1918 .№ 24406. P. 2..

¹⁶La Ёроса .5.10.1918. № 24416. P. 2.

¹⁷La Ёроса. 15.10.1918..№ 24426. P. 1.

¹⁸La Ёроса. 20.10.1918 .№ 24431. P. 2-3.

¹⁹La Ёроса. 25.10.1918. № 24436. P. 1.

²⁰La Ёроса. 4.11.1918. № 24446. P. 1.

²¹La Ёроса. 31.12.1918 .№ 24502. P. 3-4.

и финансовая ситуация в стране. Обострились социальные конфликты. В газете *La Ёроса* например, указывалось на рост забастовочного движения в Барселоне и Сарагосе, других провинциях. Все это публиковалось на фоне обнадеживающих сообщений о предстоящей мирной конференции в Париже²².

В начале января 1919 г. испанская пресса продолжала публиковать сообщения о нарастании заболевания «гриппом» как в столице, так и в провинциях. Например, сообщалось, что в Корунью прибыл пароход из Гаваны, где от гриппа умер мажордом²³. Одновременно публиковались материалы о нарастании конфликтов между предпринимателями и рабочими в провинциях, а в Кадисе на протесты вышли даже студенты²⁴. В марте - мае 1919 г. в газетах Испании таких сообщений о социальных конфликтах в разных районах страны публиковалось все больше. Рабочие требовали сокращения рабочего дня и повышения зарплаты из-за непрерывного роста цен на продовольствие²⁵. В июне – июле сообщалось о росте забастовочного движения и в других странах Европы (во Франции, Германии, Италии)²⁶. В связи с обнаружением на ряде кораблей, прибывавших в испанские порты, заболевших «гриппом» начались их проверки и тщательная дезинфекция²⁷. Введение карантинных мер в портах и задержка из-за этого выгрузки зерна и другого сырья, необходимого для работы целого ряда фабрик в Барселоне и Овьедо, вызвали неудовольствие как предпринимателей, так и рабочих²⁸. Такая же ситуация наблюдалась и на табачных фабриках²⁹.

Осенью 1919 г. в связи с новым всплеском пандемии социальная ситуация продолжала ухудшаться. Против задержки поставок пшеницы в страну протестовали хозяева предприятий по производству хлеба. В борьбу за свои права включились медики. Они потребовали улучшения своего оснащения защитными средствами и повышения зарплаты³⁰. По сообщениям в *La Ёроса* Совет министров Испании был вынужден

²²La Ёроса. 14.12.1918. № 24486. P. 2-4.

²³La Ёроса. 4.01.1919. № 24506. P. 2.

²⁴La Ёроса. 14.01.1919. № 24516. P. 4; 10.02.1919. № 24543. P. 1-2; 14.02.1919. № 24547. P. 2.

²⁵См. напр. La Ёроса. 15.03.1919. № 24576. P. 2; 6.04.1919. № 24596. P. 3 и др.

²⁶La Ёроса. 16.06.1919. № 24665 P. 4 ; № 24686. 6.07.1919. P. 1 и др.

²⁷La Ёроса. 26.07.1919. № 24706. P. 1.

²⁸La Ёроса. 6.08.1919. № 24717. P. 2, 4.

²⁹La Ёроса. 14.08.1919. № 24725. P. 4.

³⁰La Ёроса. 30.11.1919. № 24832. P. 2, P. 1.

в конце декабря 1919 г. обсуждать социальные проблемы и способы их решения для борьбы с локаутами³¹. В 1920 г. в публикациях газеты испанских консерваторов по-прежнему констатируется наличие сложной социально-экономической ситуации в Испании³². Однако упоминания о пандемии исчезают с ее страниц и какие-либо прямые указания на связь роста забастовочного движения в стране и мер по борьбе с пандемией в этот период уже не прослеживаются.

Газета испанских левых либералов *El Heraldo de Madrid* – одна из наиболее читаемых рабочими этой страны в первой трети XX века - также не обошла вниманием пандемию «испанки», хотя на ее страницах она занимала гораздо меньше места, чем освещение вопросов о завершении «европейской» войны, Парижской мирной конференции, большевистской революции в России.

В целом информация о пандемии, которая давалась в этой газете, как и оценка ее влияния на социально-экономическую ситуацию в Испании в 1918-1920 гг. почти не отличалась от того, что писали испанские консерваторы, хотя были определенные нюансы. Издатели этой газеты старались постоянно знакомить своих читателей со статистикой. Например, уже 28 мая 1918 г. в газете указывалась численность заболевших в стране - согласно сведениям, поступившим из разных источников – от 80 до 125 тысяч человек. Сообщалось о закрытии театров, нехватке врачей, болезни короля Альфонса XIII, к счастью, «в легкой форме»³³. В июньских номерах газеты сообщалось уже о 250 тыс. заболевших только в Мадриде (в городе всего 800 тыс. жителей), причем смертность, «как говорят», утроилась. По сведениям городских властей, - отмечали журналисты, - если 21 мая 1918 г. в Мадриде было только 46 умерших, то 30 мая 1918 г. уже – 107³⁴. В номерах газеты за июнь - август 1918 г. внимание читателей газеты акцентировалось, если иметь в виду внутреннее положение, на активизации забастовочного движения в разных провинциях Испании, которое издателями газеты (в отличие от консерваторов) не связывалось напрямую с пандемией, однако упоминалось о локаутах, поскольку усложнилось получение сырья для производства продукции испанскими предприятиями. Издатели либеральной газеты связывали последнее не столько с эпидемией, сколько с активизацией Германией подводной

³¹La Época. 30.12.1919. №24857. P. 2-3.

³²См. La Época. 31.03.1920..№24938. P. 3, 30.12.1920..№ 25173. P. 2 и др.

³³El Heraldo...28.05.1918. №10035. P. 1.

³⁴El Heraldo... 1.06.1918. №10039. P. 1, P. 4.

войны³⁵. Впрочем, уже с сентября 1918 г. в рассматриваемой газете вновь появились материалы об увеличении числа больных гриппом («испанкой») не только в Мадриде, но и в провинциях³⁶. Более того авторы предупреждают испанские власти о том, что «революция в Европе и Испании на марше»³⁷. Но власти не желают слышать испанский народ, поскольку главный принцип работы испанских министров, как отмечали журналисты: «*Calma y alma*» – (русский аналог - «тишь и гладь»)³⁸. В последующий период (вторая половина 1919 г. – начало 1920 г.) основное внимание журналистов газеты было сосредоточено на освещении обострения социальных проблем в стране, которые по мнению издателей были связаны главным образом с неправильной экономической политикой испанских властей в течение всей Первой мировой войны, ставшей особенно очевидной во время эпидемии, а также на перспективах развития левого движения в Испании.

Еще одна влиятельная испанская газета конца XIX в. – первой трети XX века «*El Imparcial*» – **независимое информационное издание, не принадлежащее** никакой политической партии – также рассматривала проблему пандемии 1918-1920 гг. в Испании как один из факторов нарастающих в стране социальных проблем.

Отличительная особенность данной газеты – стремление дать объективную, реалистичную картину общественно-политической жизни Испании. С точки зрения ее издателей, испанское государство не выполняет своей функции защитника интересов предпринимателей от недобросовестных иностранных конкурентов, о чем свидетельствуют, в частности, слухи о прекращении деятельности испанской Трансатлантической компании³⁹, а также от нападений на испанские торговые суда немецких подводных лодок в Атлантическом океане. И в этом, с их точки зрения, состоит главная причина всех нарастающих в Испании социальных проблем, на которые издатели обращают особое внимание в 1918-1920 гг.⁴⁰.

Но и они не могли не упомянуть об эпидемии уже в середине мая 1918 г.⁴¹ Более подробные сведения об эпидемии давались в газете 22

³⁵El Heraldo ... 27.07. 1918. № 10095. P. 2; 16.08.1918. P. 1; 28.08.1918. P. 2 и др.

³⁶El Heraldo... 5.10.1918. № 10165. P. 2 ;15.10.1918. P. 1 и др.

³⁷El Heraldo... 14.11.1918. № 10205. P. 3; 4.12.1918. P. 4.

³⁸El Heraldo ... 4.04. 1919. № 10341. P. 1.

³⁹El Imparcial. 20.05.1918..№ 18418. P. 4.

⁴⁰El Imparcial. 30.04.1918. .№ 18398. P. 1; 10.05.1918. P. 1; 17.05. 1918. P. 1 и др.

⁴¹El Imparcial. 17.05.1918. № 18415. P. 5.

мая 1918 г. Упоминалось, в частности, о тысячах заболевших. «Загадочная болезнь» уносит все больше людей в армии. Почти в каждом доме уже есть больные», - с тревогой сообщали журналисты⁴². В следующем номере публиковались советы, как уберечься от заболевания⁴³ или «epidemia de moda» - как ее, по утверждению журналистов газеты, называли в «народных» кварталах столицы. Больше всего заболевших - среди работников транспорта, прислуги, в офисах банков, на почте и телеграфе, в лавках. По мнению журналистов данной газеты, эпидемия пока носит локальный характер⁴⁴. Однако уже 26 мая они, как и другие газеты, написали, что «эпидемия без названия» быстро растекается по всей Испании⁴⁵. При этом цены на лекарства растут. Немцы продолжают нападать на торговые суда. Социальная ситуация в Испании ухудшается. Власти стараются закрыть границы⁴⁶. В сентябре 1918 г. газета сообщила о том, что эпидемии, по крайней мере, в Мадриде уже нет, так как в сентябре нет ни одного умершего. Правда, много заболевших в Гранаде, Валенсии и др. районах⁴⁷. В октябре-ноябре 1918 г. отмечалась некоторая активизация эпидемии на севере Испании, во Франции и других странах Европы⁴⁸. Новый всплеск заболеваемости в стране журналисты *El Imparcial* отметили в январе 1919 г.⁴⁹ Они писали, что третья волна эпидемии сопровождалась очередным ростом налогов и цен при продолжающемся снижении доходов предпринимателей и зарплат работников, т.к. многие предприятия не работали⁵⁰. Это привело к росту забастовочного движения по всей стране⁵¹.

По мнению издателей газеты, все более нарастающий социально-экономический кризис в стране, можно прекратить, только создав условия для развития местного производства⁵². В январе 1920 г. в газете была опубликована статья о том, что с 5 по 20 января 1920 г. в стране умерло 2308 чел. А всего в Испании зарегистрировано на начало 1920 г. 200.000

⁴²El Imparcial. 22.05. 1918. № 18420. P. 1.

⁴³El Imparcial. 23.05 1918. № 18421. P. 1.

⁴⁴El Imparcial. 24.05. 1918..№ 18422. P. 2.

⁴⁵El Imparcial. 26.05. 1918..№ 18424. P. 2.

⁴⁶El Imparcial. 7.06.1918..№18436. P. 3; 17 .06. 1918. № 18446 . P. 4.

⁴⁷El Imparcial..25.09. 1918. № 18556. P.3.

⁴⁸El Imparcial.. 5.10. 1918. № 18566. P. 4; 4.11. 1918. № 18596. P. 2.

⁴⁹El Imparcial. 4.01.1919. .№ 18646. P. 2.

⁵⁰El Imparcial. 13.02. 1919. .№ 18686. P. 1; 23.02. 1919..№ 18696. P. 1.

⁵¹El Imparcial.. 15.03.1919. № 18717. P.2-3.

⁵²El Imparcial. 24.06.1919. № 18817. P. 3.

умерших от этой «ужасной болезни», происхождение которой до сих пор остается неизвестным⁵³.

Подводя итоги анализа материалов испанских газет 1918 – 1920 гг. по заявленной проблеме, необходимо отметить, что пандемия «испанки» не была обойдена вниманием журналистов испанских газет разных политических направлений. И это не случайно.

По мнению современных исследователей, нейтралитет Испании в годы Первой мировой войны, в отличие от других нейтральных стран Европы, повлиял на социально-экономические процессы в этой стране скорее отрицательно, чем положительно, поскольку испанские правящие круги не смогли эффективно использовать преимущества военного времени для нейтральной страны и создать основы для дальнейшего процветания всего населения. Обогащались только богатые, а бедные становились беднее. Это привело к постепенному нарастанию в стране социальных конфликтов, которые особенно активизировались после объявления Германией 1 февраля 1917 г. «неограниченной подводной войны»⁵⁴. Весной 1918 г. еще одним фактором, усилившим социальную напряженность в Испании, стала вспыхнувшая в стране эпидемия гриппа, которая осложнила социально-экономическую ситуацию, окончательно разделив население страны на тех, для кого «испанка» была лишь «модной эпидемией», и тех, кто умирал, не получая необходимой помощи в силу своей бедности. Указание на взаимосвязь эпидемии и дальнейшего роста социальной и политической напряженности в стране являлось основным лейтмотивом материалов испанской прессы разных политических направлений об «испанке» в 1918- 1920 гг.

ЛИТЕРАТУРА /REFERENCES

La Época 1918 – 1920 - Periódico diario. Madrid. Fundado por Diego Coello y Quesada. Se editó desde 1849 hasta 1936.

La Época 1918-1920 – ежедневная газета. Издавалась в Мадриде с 1849 г. по 1936 г.

El Heraldo de Madrid. 1918-1920. - Periódico diario. Madrid. Fundado por Felipe Ducazcal. Se editó desde 1890 hasta 1939.

⁵³El Imparcial. 29.01.1920. № 19027. P. 4.

⁵⁴История Испании. в 2-х т. Т.2. / ИВИ РАН. М., 2014. С..468-478.

El Heraldo de Madrid (1918-1920) – ежедневная газета. Издавалась в Мадриде с 1890 г. по 1939 г.

El Imparcial. 1918 – 1920. - Periódico diario. Madrid. Fundado por Eduardo Gasset y Artime. Se edito desde 1867 hasta 1933.

El Imparcial – 1918-1920 – ежедневная газета. Издавалась в Мадриде с 1867 г. по 1933 г.

Istorija Ispanii. V 2 t. T.2. [The History of Spain in two volumes. Volume 2.] / IVI RAN. Moskva: «Indrik», 2014. – 872 p.

История Испании. В 2-х т. Т.2. / ИВИ РАН. М.: «Индрик», 2014. – 872 с.

Supotnickij M. V. *Biologicheskaja vojna. [Biological warfare].* Moscow: Russkaja panorama, 2013. - 1136 p.

Супотницкий М. В. Биологическая война. М.: Русская панорама, 2013. – 1136 с.

Supotnickij M. V., Supotnickaja N. S. *Oчерки istorii chumy. V 2 t. [The Essays on the history of the plague. In two volumes].* Moscow: Vuzovskaja kniga, 2006. Т. 1 – 468 p. Т. 2 – 696 p.

Супотницкий М.В. Супотницкая Н.С. Очерки истории чумы. В 2-х т. М: Вузовская книга, 2006. Т. 1 – 468 с. Т. 2 – 696 с.